

# PR-Gi 1008

## Tornola errekkako iturburua

9 Km / 3 h 55 min



### NATURA PARKEETAKO IBILBIDE SAREA

Gipuzkoako Natura Parke bakoitzak bere ibilbide sareoa du. Homologatutako eta ondo seinalizatutako bide hauen bitarbez babesgune bakoitzeko intereseo puntu nagusietara gertatzeko aukera eskaintzen da. Modu horretan natura balaiideen inguruan ezagutza eta errespetua sustatz. Gipuzkoako Natura Parke ezberdinak, beriz, DSS2016 GRSAREAren bitartez saretuak daude.

### RED DE SENDEROS DE LOS PARQUES NATURALES

Cada Parque Natural de Gipuzkoa alberga su propia red de senderos. A través de estos senderos, homologados y bien balizados, se ofrece la oportunidad de aproximarse a los puntos de interés de cada zona protegida. Promoviendo, de este modo, el conocimiento y el respeto por los recursos naturales. Los distintos Parque Naturales de Gipuzkoa, en cambio, están entrelazados a través de la DSS2016 GRSAREA.

# PR-Gi 1008

## Tornola errekkako iturburua

Oiartzungo landa ingurunea eta bertako baserri paregabeak ezagutzeko aukera izango dugu ibilbide honetan.

Este recorrido, partiendo del refugio de Arrixulo, nos da la oportunidad de conocer las cabeceras de algunos de los ríos más importantes del parque. A lo largo del sendero podremos disfrutar de excepcionales hayedos siempre acompañados del sonido del agua. Durante este recorrido circular podremos conocer el entorno rural del municipio de Oiartzun y sus magníficos caseríos.

Interes puntuak | Puntos de interés

**OTSANDOLAKO PAGADIA:** Izenaren jatorria, dirudinez, Otsa eta Ola elkartetzik dator. Horrek, inguruarekiko informazio interesgarria eskurazten du, hala nola, otsok ibiltzen ziren leku basati bat zela eta, denborarekin, bertako Otsandolaerreka uraren indarra balatzioko olaren, burdinolaren, bat erakia zela. Hala ere, agiri zaharen arabera inguruia artzaintzarako ere erabilia izan zen bertan sarri baten aitznak baitaude. Ibilbidearen gune garaiena bertan da.

**HAYEDO DE OTSANDOLA:** Por lo que parece, el origen del nombre proviene de unir Osto (lobo) y Ola (ferrería). Esto aporta información interesante del lugar, por un lado que era una zona salvaje dónde había lobos y, por otro, que con el tiempo, para aprovechar la fuerza del agua del río Otsandolaerreka, se construyó alguna ferrería. Aún así, la zona también se utilizó para el pastoreo pues en él se pueden hallar restos de una majada. El punto más alto del recorrido se sitúa aquí.

**AIAKO HARRIEN TONTORREN IKUSPEGIA:** Gipuzkoan zehar dauden beste PR eta SL batzuen moduan, PR-Gi 1008ak ere hairinbat begiratoki ditu, Aiako Harria Natura Parkeko paisaíez gozatzeko aukera ematen dutenak. Horien artean, Aiako Harriko tontorrak urrunidik ikusteko aukera ematen duena da nagusi. Tontor hauen berezitasuna da bertan, erosioa dela eta, Euskadiko material geológico zaharrenetakoak ikusten direla. Granitozko mendi hauek 230 millo urre inguru dituzte, hau da, paleozoiko garaikoak dira.

**VISTAS DE LAS CUMBRES DE AIAKO HARRIA:** De la misma manera que otras PRs y SLS de Gipuzkoa, el PR-Gi 1008 también posee varios miradores que permiten disfrutar de los paisajes del Parque Natural Aiako Harria. Entre ellos, el principal es el que permite la observación de las cimas de Aiako Harria desde la lejanía. La peculiaridad de estas cimas es que debido a la erosión se observa, a simple vista, uno de los materiales más antiguos de Euskadi. Estos montes de granito tienen alrededor de 230 millones de años, esto es, son de la época paleozoica.

**ARTXANBALETAGOIKOA KAROBIA:** XVIII. mendetik XX.era modu honetako hainbat labe eraiki ziren Gipuzkoako lurrualde zehar. Izkusai den Artxabaletagoikoa karobiaren zatian sua pitzen zen, inguruo egura erabiliaz, gutxieneko 900°C temperatura lortzeko helburuarekin. Bero horrekin, karobiaren goiko solairuan zegoen kareharria egosi eta kare bihurtzen zen. Temperatura altuagoak lortzen ziren heinean, prozesua azkarri egingo zen. Karea, beste erabiliera batzuen artean, lurra ongarritzeko erabiltzen zen.

**CALERA DE ARTXANBALETAGOIKOA:** Del siglo XVIII al XX se construyeron multitud de hornos de este tipo a lo largo del territorio de Gipuzkoa. En la parte visible de la calera de Artxabaletagoikoa se encendía el fuego utilizando madera de la zona, con el objetivo de conseguir una temperatura mínima de 900°C. Con ese calor, la piedra caliza situada en el piso superior se cocía y convertía en cal. A medida que se conseguían temperaturas superiores, el proceso se aceleraba. La cal, entre otros usos, se utilizaba para abonar la tierra.

**MIDE**

- Injurunea Medio
- Ibilbidea Itinerario
- Desplazamendua Desplazamiento
- Ahalegina Esfuerzo
- MIDE orduetegia Horario MIDE
- 3 h 55 min
- SOS DEIAK (( 112 ))

**Bide-markak Señalización**

- Elemento geográficoa eta puntu kartulares identifikatzeko beharrezkoak
- Mandabideak
- Marcha por caminos de heredadura
- 30k 6 orduna bitarteko bilaldi jarraitua
- De 3 a 6 horas de marcha efectiva

**+ INFO**

- Ibilbidearen jarraipena
- Norabide aldaketa
- Norabide okerra
- Continuidad de sendero
- Cambio de dirección
- Dirección errónea
- Praktika onen dekalogoa
- www.gipuzkoanatura.eus
- Decálogo de buenas prácticas
- Tracksak eskuragarri Tracks disponibles

**Jarratzeko arauak | Recomendaciones a tener en cuenta**

- Txakurak beti lotuta eraman. Los perros deberán ir atados.
- Saiatu mendira bakarrik ez joaten. Intenta no ir nunca solo al monte.
- Abertzalean estentsiboko eremu batean zuade. Bidean aurkitzen dituzun langak, txabolen ateak eta abar ez utzi zabalik.
- Ez ezazu zaborrik lurperatu edo bota. No abandones ni entierres la basura.
- Ez egin surik eta ez bota piztutako zigarrorik. No hagas fuego ni abandones cigarrillos encendidos.
- Animalak larratzaren animalak pastando.
- Decálogo de buenas prácticas
- \* Gipuzkoako Mendien urriaren 20ka 7/2006 FORU ARAUA.

**Legenda Leyenda**

- Ibilbide hasiera Inicio de sendero
- Ikuspegi panoramika Vista panorámica

**ariazi**

**AIAKO HARRIA**

**OMARTEKO UDALA**

**Gipuzkoako Foru Aldundia**

**Gipuzkoako Mendizale Federazioa**